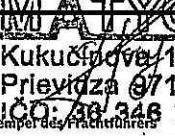


(1) Empfänger Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Eingangsvermerke			Lieferscheinh Vorgangsnummer 332758 (4) Versanddatum 03.08.2018		
(5) Lieferant und Absender GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Strelthelmer Straße 22 86477 Adelsried			(6) Fracht frei ☐ unfrei ☐ €		(7) Anlieferung (Ist) Waggon ☐ Spediteur ☐ Frachgut ☐ fremd Fahrz ☐ Eilgut ☐ eigen Fahrz ☐ Express ☐ Post ☐		(8) Rechnung-Nr Rechnungsnummer (9) vom 21.21.21	
(10) Ihr Zeichen 412	(11) Bestellnummer 550003978601	(15) Zusatz des Bestellers	(12) unsere Abteilung		(13) Hausruf		(14) unsere Auftrags-Nr. 2086605	
(19) Versandart Lkw		frei (20) unfrei	(21) Verpackungsart	(22) Versandzeichen 15263SK		(23) brutto Gesamtgewicht kg 2,517,183		(24) netto 2,298,18
Versandanschrift Getrag S.p.A Svevatrans Srl							(26) Abladestelle 14248	
(27) Pos		Sachnummer	Bezeichnung der Lieferung/Listung Verpackungseinzelheiten		(30) Menge	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist) + / - Vermerke	
		2516129880	2516129880 OUTPUT SHAFT 2 PRE TURNE 2516129880"C" Charge: A-285984 10		1,311	Stück		
		FLC Magnum TBA-PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		2	Stück		
		GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		2	Stück		
		FLC Magnum TBA-PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		1	Stück		
		GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		1	Stück		
		Lieferbedingung	DDP - /Recl.2*98854-the parts are 100%checked					
		2 x 448 Stück 1 x 415 Stück	180197215 5008477397 180197383					
			NOOVA COLATA A KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1311 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 (2 x 448 + 1 x 415) Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 03-08-18 Firma:					
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung
Datum								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45008725 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)				
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI				
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 03.08.2018								
5 Belegte Dokumente Lieferschein 332755 - 332760								
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 15	8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht	10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 12368,00 12368,00	12 Umfang in m³	
								
Bez. s. Nr. 9	Gefahrzettelnummer-Nr.	UN-Nummer UN	Verp.-Gruppe	19 Zu zahlen vom:	Absender	Währung	Empfänger	
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				Fracht				
				Ermäßigung	-			
				Zwischensumme				
				Zuschläge				
				Nebengebühren				
				Sonstiges	+			
				Zu zahlende Gesamtsumme				
14 Rückerstattung								
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei				20 Besondere Vereinbarungen				
21 Ausgefertigt in Prievidza am 03.08.2018				24 Gut empfangen KUEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Clamici snc - 70026 Modugno (BA) 07 AGO 2018				
22  Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza Unterschrift und Stempel des Absenders ICO: 30 223 300, IČ DPH: SK2020466734 (45)				23  s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 ICO: 48 348 730 (11) Unterschrift und Stempel des Frachtführers				
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfsgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				
27 Amtliches Kennzeichen Kfz PDM0014 PD725YI Anhänger		Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
Benutzte Genehmigung Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT								